



香港公共圖書館 電子書使用方法



線上閱讀電子書

步驟 1

香港公共圖書館主頁

<http://www.hkpl.gov.hk>

電子資源



- › 電子書
- › 電子資料庫
- › 數碼館藏
- › 館藏推介

進入香港公共圖書館—電子資源主頁
<http://www.hkpl.gov.hk/e-resources>



線上閱讀電子書

步驟 2

同意「免責聲明」

步驟 3

輸入圖書證號碼或已登記的香港身份證號碼，再輸入密碼便可登入

The screenshot shows the login interface for the Hong Kong Public Library's One-stop Login System. At the top, there is a logo for the Hong Kong Public Library and a link to 'Log in to my account'. On the right, there are language options: 'ENG' and '简体' (Simplified Chinese). Below the header, the text 'One-stop login system' is centered. The main form is titled 'My Account'. It contains two input fields: 'Library Card Number / Identity Card Number' and 'Password', with a 'Show' checkbox next to the password field. Below the fields is a link 'Forgot Password?'. A note in red at the bottom left states: 'Starting from June 7, 2022, when logging in to the library's online account, the "password" must be at least 8 characters long, including uppercase letters, lowercase letters, numbers, and special characters. Otherwise, the system will require users to change their password immediately upon logging in. Strong password examples: Abwin10% (please do not use this as your password.)'. At the bottom right of the form is a green 'Login' button.

HyRead平台網頁功能

輸入關鍵字

登入 App 下載 說明 中/En

書籍簡介查詢 搜尋 進階查詢

香港公共圖書館 HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

步驟一二三，看書真簡單

一 搜尋/瀏覽 二 登入讀者帳號 三 借書&閱讀

更多操作說明，立即下載

推薦書籍

侏羅紀恐龍圖鑑大百科、有家姐真好!?.2, 四姊妹...、懷舊餐桌:走入60間廚...、潛水鐘與蝴蝶:我們這...、香港特別行政區維護...

網站公告

[公告] 本館電子雜誌 1/6/2023 取消預約
〔更改刊期通知〕《STARS生活美學誌》
〔停刊通知〕《漂亮家居》

Sino United Electronic Publishing Ltd.

SUEP 電子書

熱門借閱

1 小毛球樂園3

4

網站公告、「熱門借閱」和「最近歸還」

HyRead平台網頁功能

The screenshot shows the HyRead platform website interface. At the top, there is a navigation bar with links for '登入' (Login), 'App下載' (App Download), '說明' (Help), '中/En' (Chinese/English), '官語簡繁字' (Official Language Simplified/Traditional Chinese), a search bar, and a '進階查詢' (Advanced Search) button. A yellow arrow points from the text '按分類選書' (Select by Category) to the '電子書' (E-books) button in the top right corner.

按分類選書

The main content area features a grid of classification categories:

- 人文社會**:
 - 歷史
 - 地理
 - 哲學
 - 經典古籍
 - 人物傳記
 - 文化風俗人類
 - 圖書資訊
 - 社會學
 - 法律
 - 政治
 - 教育
 - 大眾傳播
- 文學小說**:
 - 中文古典文學
 - 中文現代文學
 - 日本文學
 - 歐美文學
 - 世界文學
 - 青少年文學
 - 懸疑推理輕小說
 - 科幻輕小說
 - 奇幻冒險輕小說
 - 恐怖驚悚小說
 - 恐怖驚悚輕小說
 - 詩詞
 - BL/GL輕小說
 - 散文
 - 異世界/穿越/轉生輕小說
 - 羅曼史輕小說
 - 文學評論
- 語言學習**:
 - 英文學習
 - 日文學習
 - 韓文學習
 - 歐洲語言
 - 中文學習
 - 其他語言
 - 英文檢定
 - 日語檢定
 - 語言學
 - 翻譯寫作
- 財經商管**:
 - 國際市場趨勢
 - 財經金融稅務
 - 投資理財保險
 - 企業管理創業
 - 廣告行銷公關
 - 生涯規劃
 - 人際溝通
- 科學科普**:
 - 科學總論
 - 工程學
 - 製造業
 - 農林漁牧礦冶
 - 動植物
 - 環保生態
 - 心理學
 - 數學
 - 物理
 - 化學
 - 天文學
 - 地質學
 - 生命科學
- 電腦資訊**:
 - 電腦硬體
 - 數位3C
 - 產業情報
 - 程式設計
 - 應用軟體
 - 資管網通
 - 電子商務
- 宗教心靈**:
 - 佛教
 - 基督教
 - 其他宗教
 - 民間信仰
 - 成長勵志
 - 催眠解夢
- 醫藥養生**:
 - 醫療專業
 - 醫藥常識
 - 中醫
 - 精神心理
 - 懷孕育兒
 - 銀髮族照護
 - 公共衛生
 - 健康食療
 - 特殊療法
 - 減重塑身
- 藝術設計**:
 - 藝術美學
 - 繪畫書法
 - 文物收藏
 - 音樂舞蹈
 - 戲劇電影
 - 攝影
 - 工藝設計
 - 建築室內設計
- 休閒生活**:
 - 旅遊觀光
 - 運動體育
 - 命理占星風水
 - 笑話諺語心理測驗
 - 棋弈遊戲魔術
 - 影視藝人
 - 動漫畫
 - 兩性婚姻愛情
 - 神秘異聞
 - 電玩遊戲
 - 居家修繕園藝
 - 手工藝
 - 美食食譜
 - 寵物
 - 時尚美妝美容
 - 記憶/學習法
 - 台灣旅遊
 - 其他旅遊
 - 影視劇本劇照
- 親子童書**:
 - 親職
 - 親子教養
 - 兒童繪本
 - 兒童文學
 - 兒童學習
 - 影齡前教養
- 考試證照**:
 - 高普特考
 - 大陸考試
 - 國高中
 - 證照考試
- 漫畫繪本**
- 有聲書**

網頁上方的工具列

The screenshot shows the Hong Kong Public Library website's top navigation bar. It includes links for '登入' (Login), 'App下載' (App Download), '說明' (Help), and language options '中/En'. Below the navigation bar, there is a red-bordered box containing the user's greeting 'Hi~***** 18 您好!' and a '登出' (Logout) button. Another red-bordered box highlights the '書房' (Study Room) link.

登入後就可以進入「書房」處理個人借閱帳戶

下載閱讀軟體進行「離線閱讀」

The screenshot shows download links for reading software. It includes icons for iOS App, Android App, and PC 閱讀 (Reading). Each item has a download button and a '操作說明' (Operation Instructions) button.

登入 App下載 說明 中/En

查看借閱規則、
使用手冊及
FAQ常見問題

切換語言：
繁中、簡中、英文

個人書房

- 在〈個人書房〉處理個人借閱帳戶：包括「我的書櫃」、「借閱歷史」、「預約記錄」及「收藏清單」。

The screenshot shows the Hong Kong Public Libraries e-book service interface. At the top, there is a banner for 'e-books on the go' with icons for a cat and a smartphone, and text encouraging users to download the 'HyRead' app. Below the banner, the page title is '書房' (Study Room). A red box highlights the vertical menu on the left side, which includes '我的書櫃' (My Shelf), '借閱歷史' (Borrowing History), '預約紀錄' (Reservation Record), and '收藏清單' (Collection List). The main content area displays a message about viewing borrowed books in the shelf and instructions for returning e-books. It also includes a dropdown for '顯示類別' (Display Category) set to '全部' (All) and a '借閱資訊' (Borrowing Information) button.

線上閱讀

➤ 選書後按**線上閱讀**即可開始閱讀
(如線上閱讀限額已滿，可試閱該書的部分內容)

The screenshot shows the Hong Kong Public Library's HyRead eBook service. At the top, there are navigation links for '登入' (Login), 'App 下載' (App Download), '說明' (Help), '中/En' (Chinese/English), a search bar, and a dropdown for '書籍關鍵字' (Book Keyword). Below the header, the Hong Kong Public Libraries logo is displayed, along with a black cat icon and a pink book icon. A banner promotes the 'HyRead' app for mobile devices. The main content area features a book cover for '好玩又激發創意的百變指印畫' (Fun and Creative Finger Painting) by '阿彬叔叔' (Uncle Bi). The book cover includes various colorful illustrations like a helicopter, a jar of flowers, and a teapot. To the right of the book cover, there is a red-bordered box containing a blue button labeled '香港公共圖書館 (HKPL)' with a dropdown arrow, a green '借閱' (Borrow) button, and a green '線上閱讀' (Online Reading) button with a magnifying glass icon. A yellow callout box points to the '線上閱讀' button with the text: '先借閱，後使用 HyRead 閱讀軟體下載閱讀。' (Borrow first, then use the HyRead reading software to download and read.) Another yellow callout box points to the '線上閱讀' button with the text: '在圖書館內/館外登入後可直接線上閱讀' (Direct online reading after logging in within or outside the library). At the bottom left, there are buttons for '行動借閱QRcode' (Action Borrow QR code) and '加入收藏' (Add to Collection). The bottom right corner has a small page number '8'.

好玩又激發創意的百變指印畫

點閱：280

作者：阿彬叔叔著

出版年：2015[民104]

出版社：教育之友出版 朝日總經銷

出版地：新北市

集叢名：來學畫畫:14

格式：PDF

ISBN：978986578333

分類：藝術美學

f P t

行動借閱QRcode 加入收藏

简介

內容簡介

精采萬分的指印畫第二彈！

先借閱，後使用 HyRead 閱讀軟體下載閱讀。

在圖書館內/館外登入後可直接線上閱讀

8

線上閱讀



目次 搜尋

目錄

第1篇

第2篇

第3篇

第4篇

第5篇

第6篇

第7篇

第8篇

第9篇

第10篇

第11篇

第12篇

第13篇

第14篇

第15篇

第16篇

第17篇

第18篇

第19篇

第20篇

第21篇

第22篇

第23篇

第24篇

第25篇

第26篇

第27篇

第28篇

第29篇

第30篇

第31篇

第32篇

第33篇

第34篇

第35篇

第36篇

第37篇

第38篇

第39篇

第40篇

第41篇

第42篇

第43篇

第44篇

第45篇

第46篇

第47篇

第48篇

第49篇

第50篇

第51篇

第52篇

第53篇

第54篇

第55篇

第56篇

第57篇

第58篇

第59篇

第60篇

第61篇

第62篇

第63篇

第64篇

第65篇

第66篇

第67篇

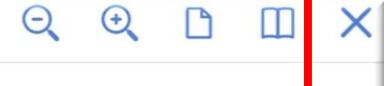
第68篇

第69篇

第70篇

念念不忘的鄉味鹹點心

- | | |
|------------|-----------|
| 92 香雞排 | 118 菜仔米糕 |
| 94 雞肉鬆 | 120 法版 |
| 95 茄盒土肉 | 122 台南米糕 |
| 96 古早味雞卷 | 123 雪片餅 |
| 98 魷魚 | 124 虾餅 |
| 99 牛蒡蛋不碎 | 126 紅油抄手 |
| 100 安平蝦捲 | 127 大溪豆 |
| 102 洋火腿 | 132 芥菜蛋餅 |
| 103 鮭魚卷 | 133 薑油酥 |
| 104 生炒花枝羹 | 138 芝士盒子 |
| 110 彩色肉圓 | 140 牛肉餅 |
| 111 清蒸鯛仁肉圓 | 142 麻婆豆腐 |
| 116 作業豆腐 | 144 桂圓酥 |
| 117 氣炸臭豆腐 | 146 地瓜燒薯包 |
| | 148 客家菜包 |
| | 175 桂子快炸 |



縮小 放大 單頁 雙頁



縮圖

閱讀進度條



試閱與線上閱讀的方法相同，但只可閱讀部分內容，閱讀後，直接關閉瀏覽器即可。

離線閱讀電子書



- ▶ 先安裝HyRead 閱讀軟體
- ▶ 開啓相關軟體
- ▶ 選擇「香港公共圖書館(HKPL)」
- ▶ 輸入帳號及密碼便可登入

PC / iOS / Android 皆可用

在個人平板電腦/智慧型手機 下載、安裝和使用閱讀軟體 的方法



HyRead





下載和安裝HyRead閱讀軟體

點選「App下載」，前往HyRead閱讀軟體下載頁面。



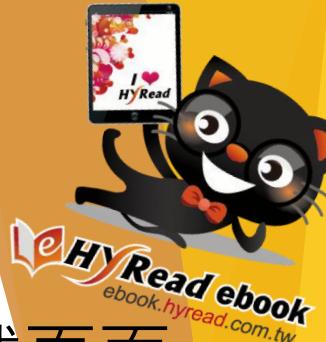
或使用流動裝置掃描以下QR Code，下載HyRead，然後安裝。



App Store
Available on iOS



Google Play
Available on Android





新增香港公共圖書館



The screenshot shows the HyRead app's user interface. On the left, there's a sidebar with a blue header containing the 'R' logo. Below it, the text '我的圖書館' (My Library) is displayed. Underneath, there are two items: 'HyRead 電子書店' and '香港公共圖書館(HKPL)', which is checked with a green checkmark. A large orange button labeled '新增圖書館' (Add Library) is prominently displayed. On the right, a search bar at the top has '所有地區' (All Areas) and 'hkpl' entered. Below the search bar, the result '香港公共圖書館(HKPL)' is shown with a green checkmark next to it. It also indicates a distance of '距離 5.63km'. To the right of the search results, there's a dark sidebar with categories like '閱生活' (Reading Life), '親子童書' (Parenting and Children's Books), and '考試證照' (Exams and Certificates). Further down, there are several book covers listed, such as '日語自我介紹' (Self-introduction in Japanese), '日本怪談文學' (Japanese怪谈 Literature), and 'Nippon所藏' (Collection of Japan).



新增香港公共圖書館



編輯 我的圖書館

HyRead 電子書店 8

✓ 香港公共圖書館(HKPL) 3

點選香港公共圖書館 HKPL

現在可供借閱 (20576) ✓ SUEP電子書 (6685) 人文社會 (3348) 文學小說 (5228) 語言學習 (883) 財經商管 (1913) 科學科普 (1337) 電腦資訊 (611)

HTML5、CSS3、JavaS... 保護寶貝蛋 奇異的魔法色筆：陳慧文童話故... 餐巾紙財務課 繪貓師 明天我還可以來上學嗎？ 女力科學家. 3, 程式語言女王：

圖解資料結構 使用 C++ 圖解電影 中國建築 (漫遊史) Face Book: 夜巡貓 森林裡的夢 消除狡猾地藏假面

新增圖書館



剔選「同意服務條件及私隱權政策」和登入香港公共圖書館的帳號及密碼



The screenshot shows the Hong Kong Public Library (HKPL) mobile application interface. At the top, there is a navigation bar with icons for menu, search, and account. Below it, the library's name '香港公共圖書館(HKPL)' is displayed twice. A large orange button labeled '登入' (Login) is highlighted with a red circle and a callout bubble. In the center, a modal window titled '剔選同意' (Select Agreement) features a cartoon illustration of a white cat sitting on a mat next to a bookshelf. Below the illustration is a checkbox labeled '同意服務條款及隱私權政策' (Agree to service terms and privacy policy). To the right of the checkbox is a large orange key-shaped button labeled '點選登入' (Select Login).

香港公共圖書館(HKPL)

香港公共圖書館(HKPL)

登入

流通政策

剔選同意

同意服務條款及隱私權政策

點選登入

登入

現在可供借閱
(20576)

SUEP電子書
(6685)

人文社會
(3348)

文學
(5)

HTML5、CSS3
JavaScript、jQuery
jQuery UI、Ajax、RWD
網頁程式設計

保護寶貝蛋

奇異的魔法色筆

HTML5、
CSS3、JavaS...

圖解資料結構
使用 C++

蜘蛛兔彤

中國：建築
(漫畫史)

Face Book:

標點符號這一家

妖怪絕情

力科學家. 3,
式語言女王 :...

我的蘿娜

從沙龍到聯合國：
歐萊德創辦人...

我的蘿娜

從沙龍到聯合國：

葛麗絲·霍普
GRACE HOPPER

Lorna Doone



輸入香港公共圖書館的帳號及密碼



香港公共圖書館
負責聲明

EN | 簡體

電子資源的資料已獲特許，可供香港公共圖書館授權的使用者使用。持有香港公共圖書館圖書證的人士均可按照下列條件經互聯網使用電子資源：

- 如符合香港《版權條例》(香港法例第52B章)所容許的限度，使用者可以從電子書籍和電子資料庫顯示、下載或或部分內容，純粹作研究或個人研習用途。
- 任何情況下，使用者不得把電子書籍和電子資料庫或其中任何內容，再分發予其他人士，或使用、複製或更改這
- 電子書籍和電子資料庫的全部內容均受供應者或出版商的版權保護，使用者不得移除、取消或更改其中所載任何
- 據特許協議，使用者不得下載、複製、燒錄、擷取、傳送、租用、售賣、以串流方式轉播或修改電子書籍和電子書籍和電子資料庫的資料為基礎創作衍生作品。
- 使用者必須為侵犯版權所引起的一切法律後果負上全責。

同意

如不同意，請點選「返回」或「取消」直接關閉視窗即可。

點選同意

香港公共圖書館
登入我的帳戶

ENG | 簡體

一站式登入系統

我的帳戶

圖書館帳號 圖書證 / 身份證號碼 顯示

密碼 密碼

忘記密碼?

[特別通告]

為加強保障讀者網上帳戶的安全，由2019年3月4日起，登入圖書館網上帳戶的「網上密碼」須至少有8個字元，當中包括大寫字母、小寫字母及數字。否則系統將會要求讀者在登入時隨即更改密碼，並待完成後才可進入帳戶。強密碼例子：Abwin100 (請不要以此)



瀏覽不同主題的電子書



Le HyRead ebook hub

香港公共圖書館(HKPL)

電子書

現在可供借閱 (20576) ✓

SUEP電子書 (6685)

人文社會 (3348)

文學小說 (5228)

語言學習 (883)

財經商管 (1913)

科學科普 (1337)

電腦資訊 (611)

宗教心靈 (1008)

醫藥養生 (1276)

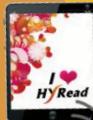
藝術設計 (926)

切換主題

III □ < 17



搜尋電子書



Le HyRead
ebook
read.com.tw

輸入關鍵字搜尋電子書

香港公共圖書館(HKPL)

電子書

科學科普 (1337) 電腦資訊 (611) 宗教心靈 (1008) 醫藥養生 (1276) 藝術設計 (926) 休閒生活 (3410) 休閒生活 (5112) 考試證照 (10) 漫畫繪本 (1289) 其他語文 (9) 有聲書 (1524)

香港行家的品酒課 [有聲書] 我在非洲忘了時間:盧旺達鄉村... 關於瑞士 我想講嘅係..... 香港山峰50全攻略:兩個女生的... 香港都市傳說大百科 好好過 燃亮鬥魂, 誰說夢想不可飛?... 我係聲優馮錦堂: 配音員的好聲... 在地.餐桌.小旅行:遇上香港飲...

The screenshot shows the search interface for HyRead eBooks. At the top, there's a search bar with a magnifying glass icon and a placeholder '輸入關鍵字搜尋電子書'. Below the search bar is a banner for '香港公共圖書館(HKPL)' with a large blue background image of water droplets. A callout bubble points to the search bar with the text '輸入關鍵字搜尋電子書'. To the right of the search bar is a '取消' (Cancel) button. In the center, there's a '電子書' (eBooks) button. Below the banner, there are ten category buttons: 科學科普 (1337), 電腦資訊 (611), 宗教心靈 (1008), 醫藥養生 (1276), 藝術設計 (926), 休閒生活 (3410) with a checked checkbox, 休閒生活 (5112), 考試證照 (10), 漫畫繪本 (1289), 其他語文 (9), and 有聲書 (1524). Under the '休閒生活' category, there are nine book thumbnails displayed in a grid. Each thumbnail includes the book title and a small image. At the bottom of the screen, there are navigation icons for back, forward, and search.



線上瀏覽電子書



ebook
d.com.tw

The image shows a digital library or e-book platform's user interface. At the top, there are several categories: 科學科普 (1337), 電腦資訊 (611), 宗教心靈 (1008), 醫藥養生 (1276), 藝術設計 (926), and 休閒生活 (3410). Below these are book thumbnails and titles. A specific book, '77 句裝個日本人' (77 Phrases to Sound Like a Japanese Person) by 林潔旺, is highlighted. The book cover features a cartoon illustration of a person and a cat. The preview window shows the first page with the title '想要詢問朋友近況時 元氣。' (When asking about friend's recent situation: '元氣。'), followed by a speech bubble with the Japanese phrase '相変わらず忙しい。' (Still very busy.) and its English translation '还是很忙嗎?' Below this is another section with the Japanese phrase 'いつも通り、残業ばかり。' (Always the same, overtime work only.) and its English translation '和平常一樣...一直在加班。' The interface includes a search bar, a '線上瀏覽' (Online Preview) button with an orange border, and a '立即借閱' (Instant Borrow) button. The right side of the screen displays the book's details: 作者 (Author), 出版社 (Publisher), 出版時間 (Publication Time), 可借冊數 (Number of Loans Available), and 格式 (Format). The bottom right corner shows a large orange box containing the text '線上瀏覽'.



借閱電子書

The screenshot shows the HyRead ebook mobile application interface. On the left, there's a library shelf displaying various e-books categorized by subject: 藥養生 (1276), 藝術設計 (926), and 休閒生活 (3410). Below the shelf are several book covers, including "我的文法..." and "最有趣的日語會話課本 [有聲書]". On the right, a detailed view of a book titled "裝個日本人, 這77句日語就夠了 [有聲書]" is shown. The book cover features a cartoon illustration of a person in a Japanese outfit. The details page includes the author (林潔玆作; 嘉銘(Chia)插圖), publisher (日月文化出版 聯合發行總經理), publication date (2017[民106]), loan count (1), and format (PDF). At the bottom of the details page, there are two buttons: "線上瀏覽" and "立即借閱". The "立即借閱" button is highlighted with a red box and a yellow circular icon. Below the details page, there's a section for "館藏資訊" showing "香港公共圖書館(HKPL)" with a loan count of "1 / 1". The "簡介" section contains a brief description of the book's purpose and some sample text. A "目次" section is also visible at the bottom.



每項已借閱的資料可下載至三部流動裝置



收藏電子書



三

電腦資訊 (357) 宗教心靈 (387) 醫藥養生 (630) 藝術設計 (539)

航海環球夢:花小錢也能享受郵輪生活環遊世界!

作者 陳美筑著
出版社 大塊文化出版 大和書報總經銷
出版時間 2017[民106]
格式 PDF
可借冊數 1

線上瀏覽 立即借閱

未收藏 加入收藏

航海環球夢:花小錢也能享受郵輪生活環遊世界!

作者 陳美筑著
出版社 大塊文化出版 大和書報總經銷
出版時間 2017[民106]
格式 PDF
可借冊數 1

線上瀏覽 立即借閱

已收藏

x精選10條航線x超低價購票祕笈青年旅館的價格，頂級飯店的
起上郵輪！我喜歡郵輪，是因為它是一種不斷提醒自己，人生
人本來就該活得精采，發光發熱；人生本來就該活在當下，並
環遊世界的夢想後，從小嚮往大海的美筑應旅行社邀約上船體
旅行與在陸上自助旅行的經驗大不相同：買了一張船票...[更多](#)

郵輪特寫揭密
段環球航線精選
...更多



進入我的書櫃



香港公共圖書館(HKPL)

電子書

進入我的書櫃

科學科普 (1337) 電腦資訊 (611) 宗教心靈 (1008) 醫藥養生 (1276) 藝術設計 (926) 休閒生活 (3410) 親子童書 (5112) 考試證照 (10) 漫畫繪本 (1289) 其他語文 (9) 有聲書 (1524)

休閒生活

香港行家的品酒課
我在非洲忘了時間:盧旺達鄉村...
關於瑞士 我想講嘅係.....
香港山峰50全攻略:兩個女生的...
香港都市傳說大百科
好好過
燃亮鬥魂, 誰說夢想不可飛?:...
我係聲優馮錦堂: 配音員的好聲...
在地.餐桌.小旅行:遇上香港飲...

120. 女生內衣的秘密
36道有營養的
麵包主義
參乾寶貝
100道一學就懂的
港式點心及小吃
和食的饗宴
Ward
A Kitchen Diary
木鑑



管理借閱的電子書



• 最近借閱

借閱中的電子書

Free!

體驗

收藏

收藏電子書列表

可供免費閱讀的電子書





管理借閱的電子書



The screenshot shows a book detail page from the HyRead app. At the top, there are three tabs: 借閱 (Borrow), 體驗 (Experience), and 收藏 (Collection). The main content area displays the book's title, author (林潔玆作), publisher (日月文化), and due date (到期日: 2023/06/12). It also shows the library (香港公共圖書館(HKPL)), publication date (出版日期 2017[民106]), and file size (檔案大小 110.2 MB). Below this, there are four buttons: '還書' (Return Book) with an orange border, '歸還' (Return) with a grey border, '加入收藏' (Add to Collection) with an orange border, and '開始閱讀' (Start Reading) with a grey border. A large orange callout bubble in the bottom right corner says '馬上開始閱讀吧！' (Start reading now!). On the left side of the screen, there is a sidebar with sections like '最近借閱' (Recently Borrowed) and '借閱書籍' (Borrowed Books), each with a list of items.

- 最近借閱
- 借閱書籍

還書

歸還

加入收藏

開始閱讀

馬上開始
閱讀吧！



直式/橫式閱讀



Le HyRead ebook
ebook.hyread.com.tw



直式閱讀（單頁）



橫式閱讀（雙頁）

【漏水】問題 2-5
你家的水管抗壓嗎？
其實小管道才是大問題

房屋新裝潢時，大多數人都會要求設計師將舊有的電路更新。如單芯電線為1.5mm

核心，更換為2.0mm以上的，以及把電箱開孔擴大，讓

耗電量也比過去要來得更高，要符合GB規範。

避免負載過度而發生電線走火的災難。

但在水管要更新部分，就較少人去留意了，其實，水

路管線也是一樣重要，不是打開水龍頭有水就可以了。

這幾款要進行房屋裝潢，電

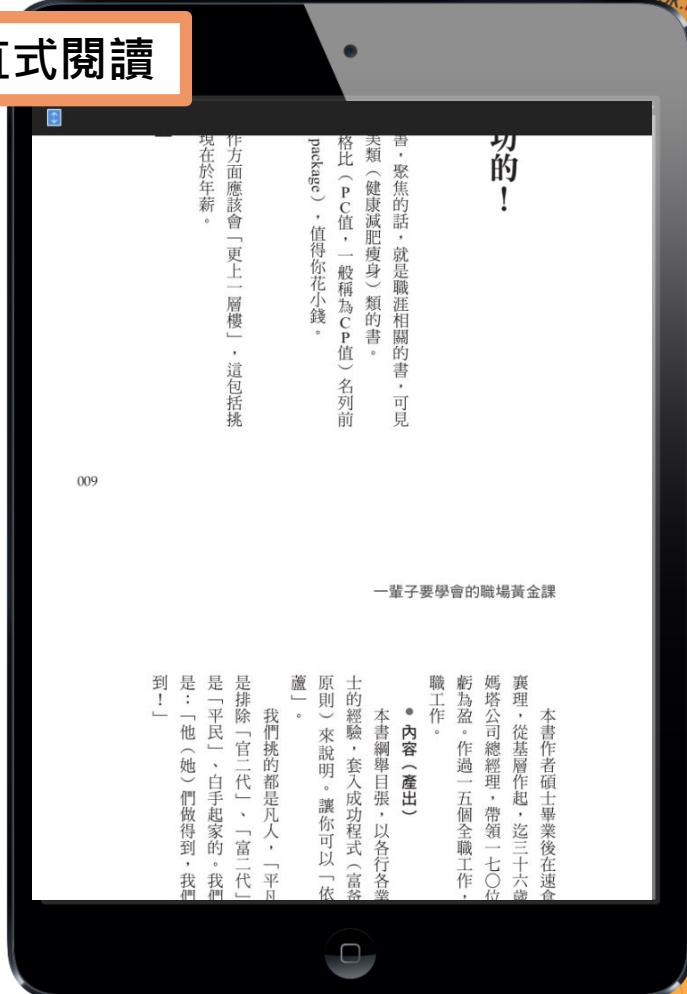
路水管要注意的問題，你



直式/橫式閱讀



直式閱讀





目次



iPad WiFi 下午2:43 75%

室內裝修一定要知道的 100 個問題解答

瀏覽本書目次

現在塑鋼門有很多造型可選，不會像以前塑料感那麼重了。

[家具] 問題 2-8

好的門帶你上天堂！他比你想的還要重要

過年時，Amy 的外婆向 Amy 提到浴室門開關不太順，Amy 到外婆家查看後發現門板下方都爛掉了，導致開關時會卡卡的，也難怪使用起來總是覺得有點費力。

門下方已被水泡爛。

78

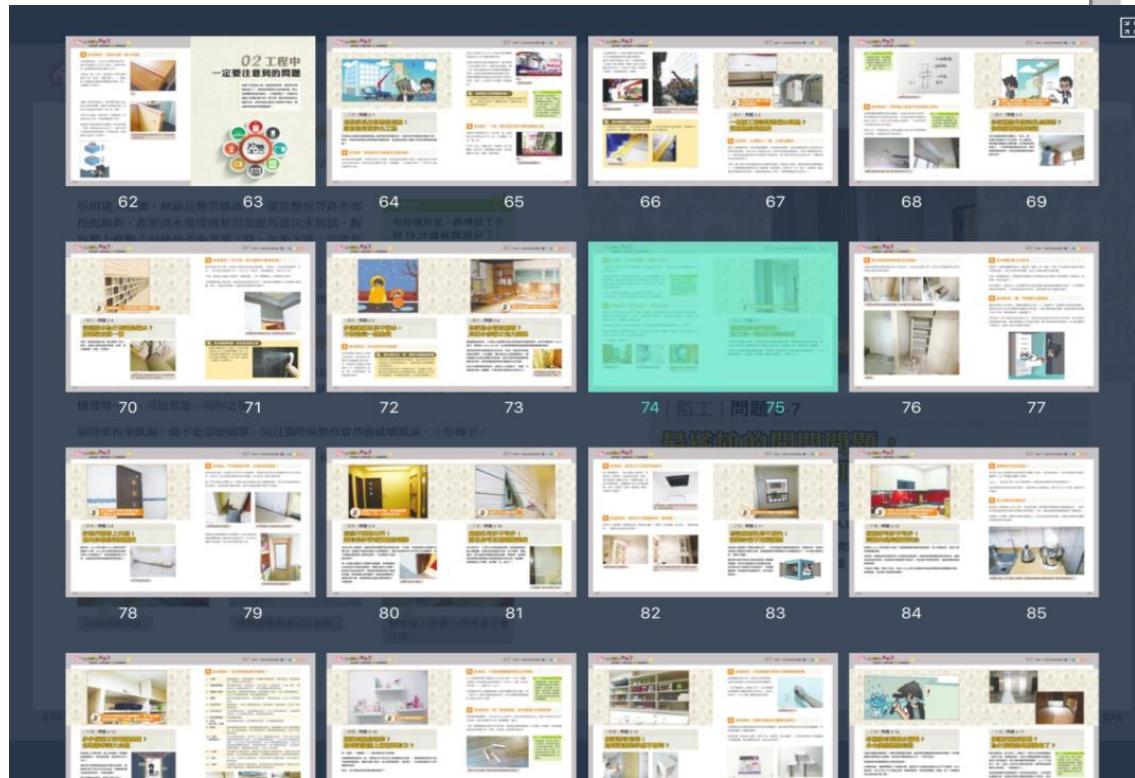
X 這樣裝潢有問題？室內裝修一定要知道的100...

目錄列表 註記列表 書籤列表

01發包前你一定會考慮的問題	9
[預算] 問題 1-1 設計裝修一間房子要多少錢？我要怎麼設定預...	10
[設計] 問題 1-2 裝修可以自己發包嗎？小心省錢省出大麻煩	14
[設計] 問題 1-3 裝修一定要找設計師嗎？小心自己拼出個四不像	16
[預算] 問題 1-4 如何預防師傅坐地起價？概抓或實算看清楚	18
[預算] 問題 1-5 不要以為殺價占便宜！有效議價技巧大公開	20
[預算] 問題 1-6 老屋翻新預算容易超標？教你兩階段報價法	21
[設計] 問題 1-7 裝潢裝修分不清楚？裝修前記得申請裝修許可證	24
[設計] 問題 1-8 如何和室內設計師溝通需求？抓住這六大大重...	27
[設計] 問題 1-9 從舊屋搬新家，別忘了給設計師這些情報	29
[設計] 問題 1-10 如何避免遇上黑心設計師？小心那些裝潢節目	31
[設計] 問題 1-11 遇上設計師跑路怎麼辦？其實設計師很短命！	34
[設計] 問題 1-12 兩證照拒絕蒙古大夫！你找設計師一定要求...	36
[設計] 問題 1-13 免費室內設計？小心後續糾紛與風險	37
[設計] 問題 1-14 不要把設計當成做模型！畫一張設計圖不簡單	39
[設計] 問題 1-15 如何感受設計師的用心？從這些小地方去觀察	41
[工班] 問題 1-16 決定自己發包？要小心師傅不是萬能	44
[工程] 問題 1-17 工地就是絕命終結站？監工更要注意安全	46



縮圖預覽



iPad 2:40
下午2:40
75%

室內裝修一定要知道的 100 個問題解答

火 拆組說：水管很重要，加壓保平安

一般我們可以藉由水管的加壓測試，檢查管線是否妥善，以避免埋藏了壁癌與漏水的未爆彈而不知。

拆組達人建議，無論是舊管線延用，還是整個管路全部挖起換新，都要請水電師傅使用加壓馬達注水測試，觀察壓力經數小時後是否會異常下降，如果下降，那當然是有漏水的地方。

另外，還有的朋友僅僅只有整修浴室，雖然是小工程，為了保險起見，還是不要怕麻煩，務必請水電師傅測試。

火 拆組教你：現在多留心，將來少麻煩

相對於爆水管這種立即性的大問題，最麻煩、也最恐怖的就是水管管線的小滲漏問題，也許數小時才漏出幾 C.C. 的水，一開始沒有檢測出來，真要到發現狀況，如壁癌、樹櫃發霉…等，可能都是一兩年之後。

屆時要再來抓漏，就不是那麼簡單，況且那時候整修當然會破壞裝潢，十分棘手。

事前只要多做一些簡單的小動作，就不用擔心任務完畢後睡不著覺！這也是拆組達人自己的小小堅持，套一句一位前輩常講的話：

「不這麼做，我睡不好！」

水路管路測試
使用加壓馬達注水測試
觀察壓力經數小時後是否會下降。

74

縮圖預覽



熒光筆劃線

設定畫筆顏色、粗幼和線條，即可在頁面上劃記號。

iPad 2:40 75%

完成

進入註冊模式

Tips 因為裝設空調、抽油煙機等要佈設管線，以鑽孔機在牆壁上鑽通往室外的洞（鑽孔過程需要水來冷卻），稱為「洗孔」。

外牆洗孔需比室內低。

火 拆組教你：常常讓人意想不到的漏水原因

這個問題的關鍵原理是這樣的，外窗台要有洩水坡度，那外牆的洗孔自然要比室內低，不然雨水就有可能從孔洞流入室內，平常小雨可能還不會發現，一旦突然來的大雨就會有造成室內淹水。

除此之外，管路與洗孔之間的縫隙必須以防水填縫劑裡外都封實，以避免滲水的情形發生。

Tips 要注意的是，外牆的洗孔，必須經過大樓管委會之區別所有權人會議同意通過始能施作，以免肇生爭端。

管路必須裡外都封實，萬一發生滲水就來不及了。

完成

Tips 因為裝設空調、抽油煙機等要佈設管線，以鑽孔機在牆壁上鑽通往室外的洞（鑽孔過程需要水來冷卻），稱為「洗孔」。

外牆洗孔需比室內低。

火 拆組教你：常常讓人意想不到的漏水原因

這個問題的關鍵原理是這樣的，外窗台要有洩水坡度，那外牆的洗孔自然要比室內低，不然雨水就有可能從孔洞流入室內，平常小雨可能還不會發現，一旦突然來的大雨就會有造成室內淹水。

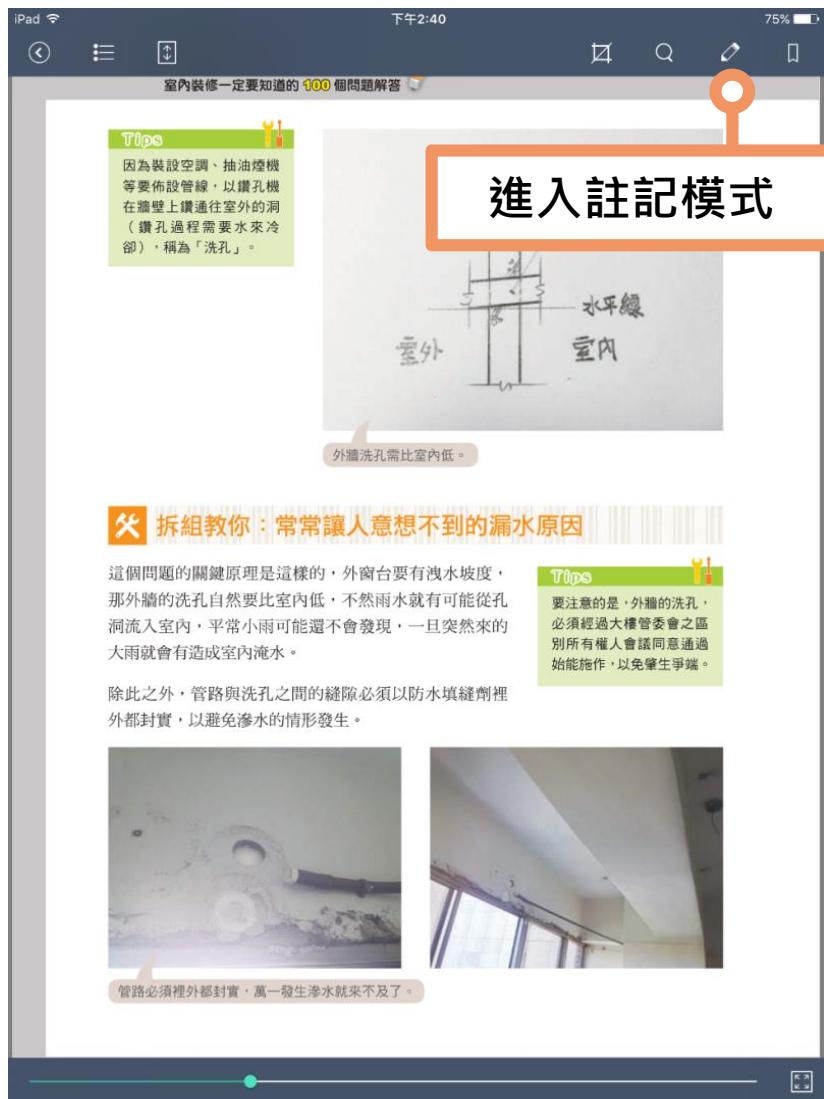
除此之外，管路與洗孔之間的縫隙必須以防水填縫劑裡外都封實，以避免滲水的情形發生。

Tips 要注意的是，外牆的洗孔，必須經過大樓管委會之區別所有權人會議同意通過始能施作，以免肇生爭端。

管路必須裡外都封實，萬一發生滲水就來不及了。



便條紙註記



設定便條紙顏色，輸入註記文字。





頁面分享

iPad 75% 12:42

拆組
擷取書籍頁面並分享

除非預算少得可怜，否則防水層當然是愈高愈好囉！一般而言，若沒有和師傅們「交待」，防水層只會做到 120 ~ 150 公分，換言之，就是牆高的一半到 2/3 左右。

不過，拆組達人建議大家最好「料敵從嚴」，將「整個牆面」全都做防水較佳！

若是購買建商之實品屋、或是投資客裝潢好的房子，那就要注意腰部以上的磁磚不要瀟灑、淋水，盡量保持乾燥，以避免增加壁癌發生機率！



浴廁裡的防水層做高一些，未來使用上會方便許多。

防水層做到滿，浴室清洗更方便

臺灣的媽媽們都十分勤勞，浴室的磁磚常會從上而下以蓮蓬頭噴灑、刷洗，若沒有將防水層做到滿，則浴室的外牆面就可能會出現壁癌，由此來看，還是做「全牆面」防水最安心！



71

02 工程中一定要注意到的問題

拆組教你：你不說，防水層就不會做到滿！

除非預算少得可怜，否則防水層當然是愈高愈好囉！一般而言，若沒有和師傅們「交待」，防水層只會做到 120 ~ 150 公分，換言之，就是牆高的一半到 2/3 左右。

不過，拆組達人建議大家最好「料敵從嚴」，將「整個牆面」全都做防水較佳！

若是購買建商之實品屋、或是投資客裝潢好的房子，那就要注意腰部以上的磁磚不要瀟灑、淋水，盡量保持乾燥，以避免增加壁癌發生機率！

訊息 郵件 加入到「備忘錄」 iCloud 照片共享

儲存影像 拷貝 加入 iCloud Drive 更多

可選擇分享方式



071



書籲

下午2:43 75% iPad

室內裝修一定要知道的 100 個問題解答

組合家具時容易發生的錯誤

這樣的話語從專業的設計師口中說出來，未免也太掉漆了吧，但其實這在日常生活中常發生類似的無奈情形。

加入書籲

沒想到左門的門片被擋住無法開啟，且右邊的門片迴旋空間還與抽屜相犯

修改後

加入書籲

快速瀏覽加入書籲的頁面

這樣裝潢有問題?室內裝修一定要知道的100

目錄列表 註記列表 書籲列表

76

所以應該先預留足夠的
77

班的眼睛，怎麼會有「沒
落到等情形，小至影響居
意的。

抽屜都全部拉起來測試，
美麗，應該收納東西的櫃
可入的考量。所以和設計
都很美，但只能遠觀而
077





全文搜尋

[設計] 問題 1-12

**兩證照拒絕蒙古大夫！
你找設計師一定要要求看**

我們看醫生都不敢找蒙古大夫，在裝潢房子這件事情上，動輒花費百萬，大家為何會放心交給一個沒牌照的設計師？

很多不知道，在臺灣，室內設計和建築業一樣分為兩張執照：一是「建築物室內裝修工程管理技術士」，二是「建築物室內設計技術士」。前者為施工證照，後者為設計證照，其實術業各有專攻。

拆組達人建議，以裝修工程管理證照為優先考量，當然，若該公司兩張證照都有，那就更好了。這兩張證照近年錄取率不到 5%，有一定的難度，因此有執照的「証牌設計師」都會相當愛惜羽毛，避免執照被記點停照、甚至吊銷；因此相對來說，對消費者將更有保障。

36

輸入關鍵字後，畫面會顯示關
鍵字所在的頁面。

序號	標題	頁數
6	064[漏水] 問題 2-2 一個施工錯誤	6
7	冷氣導致壁癌漏水？你的危機在外牆 143[漏水]	7
22	。管線鏽蝕、漏水、壁癌、白蟻...等各式各樣的災厄，	22
67	6702[漏水] 問題 2-2 最近天氣變換異	67
68	人意想不到的漏水原因要注意的是，外牆的洗孔，必須	68
69	6902[漏水] 問題 2-3 冷氣機的外牆洗	69
70	才對哩？[漏水] 問題 2-4 浴廁做防水，你	70
72	題解答題[漏水] 問題 2-5 室內裝潢防水層	72
73	7302[漏水] 問題 2-6 漏水總是藏在你	73
74	埋藏了壁癌與漏水的未爆彈而不自知。拆組達人建議，	74

036



有聲書—多媒體播放

多媒體播放

下午2:35 63%

おいしいものをたくさん食べたいな！
好想品嘗各式各樣的美食！

開啓本書多媒體列表

6-1 お寿司の言葉を見てみよう！ [060]

認識壽司的用語

回転壽司	カウンター席	テーブル席
迴轉壽司	吧檯座位	桌位
醤油	湯飲み	小皿
醬油	茶碗	小碟子
お会計・おあいそ	レジ	ネタ
結帳、買單	結帳櫃檯	壽司料（配料）
シャリ	がり	サビ抜き
醋飯	生薑	無芥末的壽司
お茶・あがり	板前	
茶	壽司师傅	

何名様でどうか？ 請問幾位？

我要結帳（買單）

こちらの列にお並びください。 請在這裡排隊。

(握壽司單位)

1貫 1個	2貫 2個	3貫 3個	4貫 4個	5貫 5個	6貫 6個	7貫 7個	8貫 8個	9貫 9個	10貫 10個
ひとさら 1盤	ふたさら 2盤	さんさら 3盤	よんさら 4盤	ごんさら 5盤	ろくさら 6盤	ななさら 7盤	はちさら 8盤	きゅうさら 9盤	じゅうさら 10盤

Let's Read Let's Learn

おい 好想 00:06 02:10

自動翻頁 On Off

60. 060 02:10

61. 061 02:06

62. 062 02:34

63. 063 01:18

64. 064 02:59

65. 065 01:52

66. 066 01:06

67. 067 02:33

68. 068 01:55

69. 069 00:40

70. 070 01:50

71. 071 01:54

72. 072 02:01

73. 073 03:07



在個人電腦下載、安裝和使用 PC閱讀軟體的方法





HYREAD

步驟 1 下載和安裝HyRead 閱讀軟體

1. 於HyRead電子書網頁上方按「App下載」，再按「PC閱讀」



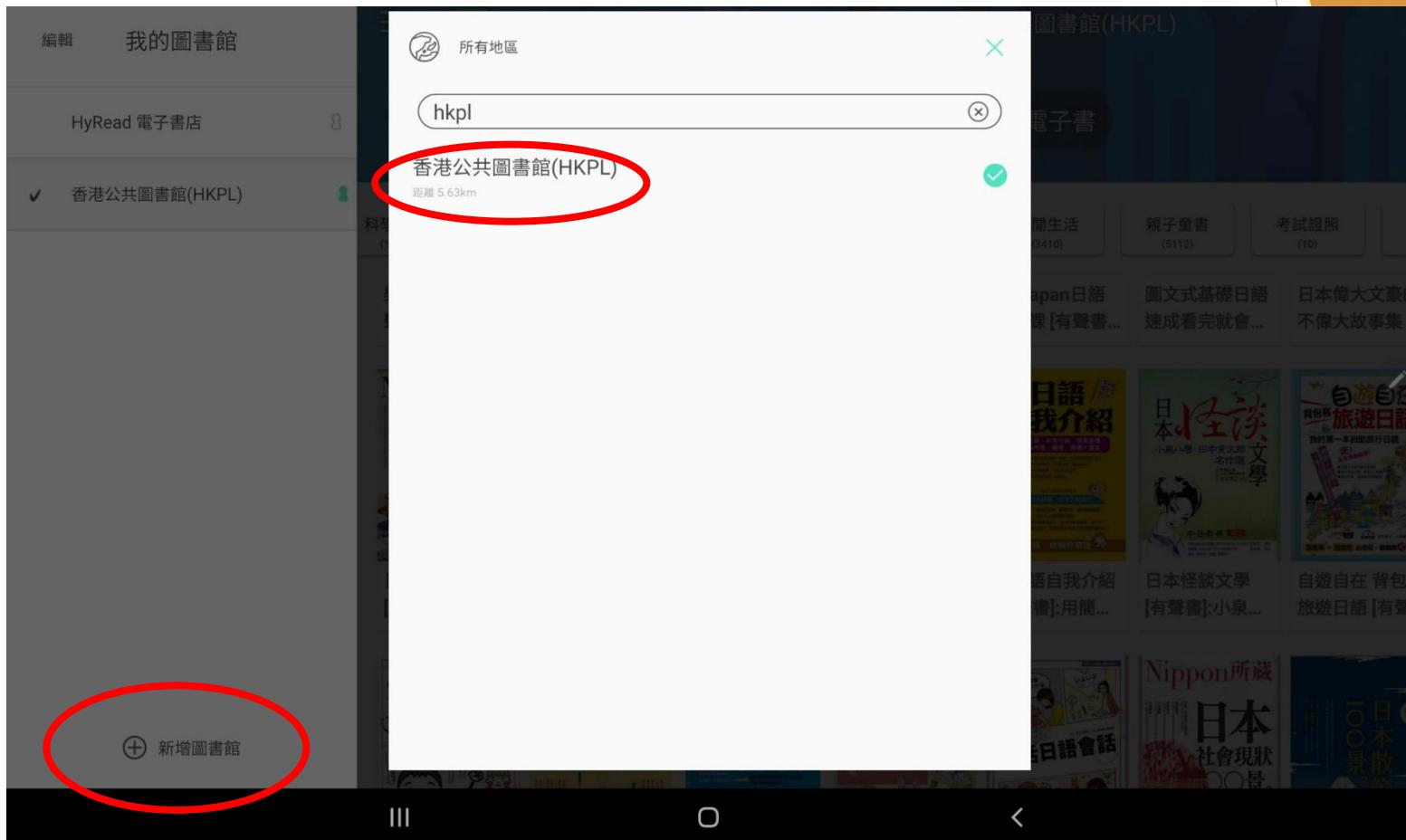
2. 下載完畢後，請在「下載」資料夾找出 “HyreadSetup” 安裝檔，連續按兩次並依步驟安裝HyRead PC閱讀器 (檔案名稱會根據最新版本推出日期而有所不同)





步驟 2

如首次使用，請於左邊按「新增圖書館」，
然後在空格輸入“HKPL”，以搜尋“香港公
共圖書館(HKPL)”



步驟 3

- 確定左邊顯示「香港公共圖書館」
- 選擇「登入」並同意「服務條件及私隱權政策」和「免責聲明」
- 輸入圖書證號碼或已登記的香港身份證號碼，再輸入密碼便可登入



香港公共圖書館(HKPL)

香港公共圖書館(HKPL)

登入 流通政策

剔選同意

同意服務條款及隱私權政策

點選登入



步驟 4 選擇書籍後，按「立即借閱」



The screenshot shows the HYREAD digital library interface. On the left, there's a sidebar with categories like 藥養生 (1276), 藝術設計 (926), and 休閒生活 (3410). Below these are several book thumbnails, including "最有趣的日語會話課本 [有聲書]" and "我的第一本日文課本 [有聲書]". The main area displays a book detail page for "裝個日本人, 這77句日語就夠了 [有聲書]". The book cover features a yellow background with cartoon characters and the text "77句就夠了" and "裝個日本人". The right side of the detail page shows the book's metadata: 作者 林潔玆; 嘎銘(Chia)插圖, 出版社 日月文化出版, 出版時間 2017[民106], 可借冊數 1, 格式 PDF. There are two buttons at the bottom: "線上瀏覽" and a large orange "立即借閱" button. Below the book details, there's a section for "館藏資訊" showing "香港公共圖書館(HKPL)" and "可借冊數 1 / 1". A brief summary and a "目次" (Table of Contents) section are also visible.



步驟 5

- 借閱後點擊「書櫃」圖示
- 前往「借閱書櫃」，下載電子書

香港公共圖書館(HKPL)

進入「借閱書櫃」

電子書

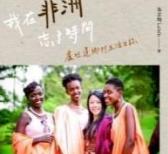
科學科普
(1337)
電腦資訊
(611)
宗教心靈
(1008)
醫藥養生
(1276)
藝術設計
(926)
休閒生活
(3410)
親子童書
(5112)
考試證照
(10)
漫畫繪本
(1289)
其他語文
(9)
有聲書
(1524)

休閒生活 ▶



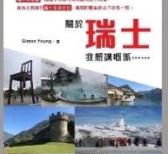
香港行家的品酒課

作者: 楊曉君著



我在非洲忘了時間:盧旺達鄉村生活手記

作者: 余曉君著



關於瑞士 我想講嘅係.....

作者: Green Young著



香港山峰50全攻略

作者: 香港山峰50全攻略編輯委員會著



香港都市傳說大百科

作者: 香港文化出版社編著



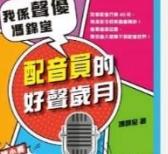
好好過

作者: 余曉君著



燃亮鬥魂 誰說夢想不可飛?...

作者: 吳曉君著



我係聲優馮錦堂:配音員的好聲歲月

作者: 馮錦堂著



在地.餐桌.小旅行:遇上香港飲食文化

作者: 余曉君著



120.女生內衣

作者: 余曉君著



36道有營養的早餐給孩子的

作者: 余曉君著



參乾寶麵包

作者: 余曉君著



100道一學就懂的港式點心&小吃

作者: 徐靜波著



和食的饗宴

作者: 徐靜波著



Wd-改

作者: 徐靜波著



英格蘭廚房日記:烹飪女王的烹飪料理

作者: 徐靜波著



木鑑

作者: 徐靜波著





HYREAD

下載電子書

每項已借閱的資料可下載至三部流動裝置



Le HYRead ebook
ebook.hyread.com.tw

The screenshot shows the HyRead application window. On the left, there's a cartoon cat holding books, with a message saying '今天要先看哪一本?' (Which one do you want to read today?). The main area displays a book cover for '其實唔難' by 斗零著, published by 非凡出版. The details include: 到期日: 2021/04/22, 香港公共圖書館(HKPL), 出版日期: 2020[民109], 檔案大小: 47.1 MB, 列印權限: 無法列印. Below the book cover are two buttons: '歸還' (Return) and '刪除檔案' (Delete file). At the bottom is a '開始閱讀' (Start reading) button. A callout box with an orange border points to the book cover with the text: '點選電子書封面即可下載閱讀' (Click on the e-book cover to download and read). Another callout box with an orange border points to the '歸還' button with the text: '借閱期間可隨時閱讀，隨時歸還' (You can read it anytime during the borrowing period, and return it whenever you want).



HYREAD

離線閱讀的各項功能

- ▶ 內文全文檢索
- ▶ 註記
- ▶ 儲存個人註記
- ▶ 列印



Le HyRead ebook
ebook.hyread.com.tw

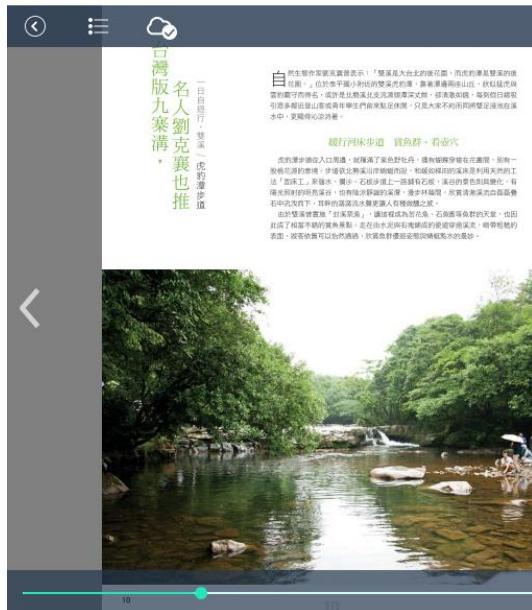


HYREAD

書籍內文全文檢索

顯示頁面縮圖及查詢的字詞所在段落

森呼吸步道 特選23+



顯示頁面縮圖及查詢的字詞所在段落

森呼吸步道 特選23+

森林

12 13 14 15 16 17 18



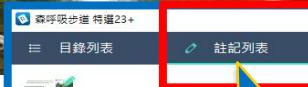


註記

森呼吸步道 特選23+



打開註記列表



新增註記



註記列表





HYREAD

儲存個人註記

- 註記會儲存在個人雲端硬碟
- 日後如再借閱同一電子書，過往加入的註記會自動顯示出來

The image shows two side-by-side screenshots of the HYREAD e-reader application interface.

Screenshot 1 (Left): Displays a page from a travel guidebook titled "森林步道 寶鑑23+". The page features a large landscape photograph of a river flowing through a forest. On the left margin, there is a vertical column of handwritten-style notes in Chinese. A yellow arrow points from the top of this column to the right margin, where a red circle highlights a second set of handwritten notes. The notes describe the "Shanlin Forest Trail" and mention "Huangpu River" and "Shanlin Forest Park".

Screenshot 2 (Right): Shows the same page after being reopened. The previously handwritten notes have been converted into digital text annotations, appearing as floating callouts with arrows pointing to specific parts of the text or images on the page. The red circle from the first screenshot now highlights one of these digital annotations.

Le HYRead ebook
ebook.hyread.com.tw





 HYREAD

列印

- 只限獲授權列印的資料及指定數量





HYREAD

有聲書—影音播放

影音播放

The screenshot displays three windows illustrating the video playback feature:

- Top Window:** A CNN news interface titled "CNN互動英語 CNN Interactive English". It shows various news headlines and articles. A red box highlights the top right corner of the window, where a yellow arrow points to a blue speech bubble containing the text "影音播放".
- Middle Window:** A video player window titled "HyReadMediaPlayer". It shows a video thumbnail for "Live Talk Getting Outside!" and a control bar with a play button, volume icon, and time indicator (00:03 - 02:14).
- Bottom Window:** A detailed video player interface titled "CNN互動英語 CNN Interactive English". It shows a video frame of a city skyline at night. On the right side, there is a "Audio" panel with a timeline from 00:08 to 00:45, a "自動翻頁" (Auto Turn Page) switch (On), and a volume slider.





縮圖瀏覽

The image shows a mobile application for viewing brochures. At the top, there's a title bar with the text '森呼吸步道 指導23+' and various icons for navigation and settings. Below the title bar, the main content area displays a grid of thumbnail images from a brochure. One specific page is highlighted with a large blue arrow pointing to it. This page has a green header 'Hiking Trails 1' and a title '舒心山景拍拍走'. It includes text describing the trail, images of people walking, and a small photo of a restaurant interior. The overall interface is clean and modern, designed for easy navigation through documents.



常見問題 FAQ



Q1：為何無法登入和借書？

► 三大原因：

1. 帳號及密碼出現問題
2. 設備的連線出現問題
3. 進入了其他圖書館/電子書店
(登入前請確定頂部顯示「香港公共圖書館」)



Q2: 可借閱多少本電子書和借閱多久？

- ▶ 圖書館平台上方有“說明”>>“借閱規則”連結，以供參考。
- **借閱日數計算方法:由借閱當天翌日0時0分至23時59分為第一天**(例如: 於6月1日23時59分前借出的電子書，會在6月8日23時59分後自動歸還)。
- ▶ 借書後，「借閱書櫃」隨即會在所借電子書的封面顯示剩餘日數。



九歌一〇九年童話選,
童話小燈

more



女力科學家. 3, 程式語
言女王 : 揪出電腦bug

more



Q3：借閱的電子書可下載到多少台流動設備閱讀？

- ▶ 只要安裝閱讀器便可下載電子書
- ▶ 每一帳號最多可同一時間在三台流動設備開啓

Q4：我在平板閱讀器找不到熒光筆功能，上次使用時還看得到。

- ▶ 如使用平板裝置，請揀選直式閱讀。
- ▶ 熒光筆功能的圖示位於閱讀模式右上角。



18:15 1月20日 週日

AI-GENERATED IMAGE OF BARACK OBAMA

We're entering an era in which our enemies can make it look like anyone is saying anything at any point in time.

LAURIE SEGALL, CNN CORRESPONDENT

This video isn't real. And while even more fake videos like it are appearing every day online, tech companies are struggling with how to stop them.

AI-GENERATED IMAGE OF BARACK OBAMA

Now, you see, I would never say these things, at least not in a public address.¹ But someone else would—someone, like Jordan Peele.

LAURIE SEGALL, CNN CORRESPONDENT

You're watching part of a BuzzFeed PSA,² warning viewers about the rise of spoofed³ videos like these on the internet. They're known as deepfakes, and they're made by using machine learning to merge⁴ different images or audio onto videos. Some could be relatively harmless, like this set of deepfakes inserting⁵ Nicolas Cage into other actors' movies.

AI-GENERATED IMAGE OF NICOLAS CAGE AS THE JOKER, "THE DARK KNIGHT"

And I thought my jokes were bad.

LAURIE SEGALL, CNN CORRESPONDENT

But others can have serious repercussions.⁶ There's already an online community that inserts celebrity faces into pornographic⁷ videos. And since the celebrities themselves aren't actually in the videos, victims are often not covered by existing revenge⁸ porn laws, and they might not be able to force creators to take them down.

Some deepfakes can be as simple as a funny viral⁹ video, but others are dangerous—blurring¹⁰ our perception¹¹ of reality, and that creates a whole new set of problems for the tech companies. They have to determine which ones violate their guidelines, and it's far from black and white.



人工智慧生成的巴拉克·歐巴馬影像
我們正進入一個時代，在這個時代，我們的敵人可以讓情況看起來像是任何人在任何時間點說任何話。

CNN 特派員 羅芮·席格爾
這段影片不是真的。儘管每天有越來越多像這樣的假影片出現在網路上，科技公司卻苦於如何遏止它們。

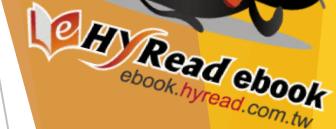
人工智慧生成的巴拉克·歐巴馬影像
注意了，我是從來不會說這些事的，至少在公開演說中不會。但是別人會——像是喬登·皮爾這傢伙。

CNN 特派員 羅芮·席格爾
各位看到的是 BuzzFeed 公共宣導的片段，旨在警告觀眾網路上這類騙人影片正在興起。它們叫作「深偽」，做法是運用機器學習，把不同的影像或聲音合進影片。有些影片相對來說無傷大雅，像是這些把尼可拉斯·凱吉置入其他演員電影中的深偽影片。

《黑暗騎士》小丑（人工智慧生成的尼可拉斯·凱吉影像）
我以為我的笑話很難笑。

CNN 特派員 羅芮·席格爾
不過有些影片會有嚴重的不良後果。已經有一個網路社群把名人的臉置入色情影片。由於這些名人本人並非真的在影片中，受害者通常不受現有報復色情法的保護，而且他們也可能無法迫使創作者撤掉影片。

有些深偽可能只是單純的搞笑爆紅影片，但有些則是危險的——會模糊我們對現實的感知能力，而且那對科技公司造成了一系列全新的問題。他們必須判別哪些影片違反他們的準則，這絕不是可簡單判斷的事情。





Q5: 怎麼閱讀有聲書？

閱讀時點擊[多媒體] 圖示，以瀏覽媒體清單，然後選擇相關的音軌播放。

Language Notes

Vocabulary

1. **seeing** 見得為憑；百聞不如一見。
這句話產生於中文的「眼見為憑」，百聞不如一見，類似「兩次形容某件事十分空氣或難以預料。」本文中提到 seeing is not believing 是指明明從影片裡可見真確，卻無法證據是都不可信。

- The scientist didn't trust the experiment until he tested it himself, but seeing is believing.
- 那些科學家在自己試驗之前是不相信這個實驗的，但觀看之後。

2. **black and white** 非黑即白的：非分明的
此詞的字面意思，表示「黑白的」，也可用來形容易與錯別對錯，也就是「是非分明的」。

- The causes of World War I are far from black and white.
- 第一次世界大戰的原因絕非黑白分明的。

3. **merge** [mɜːr] v. 糊合
The editor merged the two video clips together. 編輯把兩段影片合在一起。

4. **insert** [ɪn'sɜːt] v. 插入：嵌入
Anne enjoys using photo-editing software to insert her friend's faces onto the bodies of celebrities. 小安喜歡用圖片編輯軟體把她朋友的臉合到名人的身體上。

5. **repercussion** [ri'pəsən] n. 不良後果；影響（常用複數）

6. **pornographic** [pɔːrnə'græfɪk] adj. 色情的（名詞 porn [pɔːrn] 指「色情片、色情作品」）
The government has blocked access to the website because it could carry pornographic content. 政府把那個網站攔下了，因為它裡面可能有色情內容。

7. **viral** [vɜːrəl] adj. 痘瘍式的；迅速傳播的
Jackie shared the viral prank video to all of her friends on Facebook. 詹妮把那個瘋傳的惡作劇影片分享給 Facebook 上所有朋友。

8. **blur** [blɜːr] v. 使模糊不清；使迷糊
The smoke from the fire started blurring Dave's vision. 大火產生的煙霧開始讓戴夫視線模糊。

9. **perception** [pər'seپʃən] n. 感知（能力）；洞悉力

Buzzfeed 落地

介紹
deepfake 是 deep learning（深度學習）和 fake（假冒）結合而成的新術語。大約 2017 年以來在網絡上流行，將某人蓋上、移換到另一個人上的「換臉影片」，由於應用程式（application）及新技術的進步，如今就连非專業人士都可用一般的電腦做出這些影片。

STEP 1
原像對象 A
→
輸入編碼器
→
訓練人工神經網路
→
訓練影像 A

原理
藉由輸入（input）大量影像素，訓練人工智慧模型（reconstruct），A、B 兩人的面部模型，再透過編碼、解碼過程，將其中一人臉移植到另一人身上。輸入的素材越多，輸出影像越清晰。電影學院的知識點，這些模型能造出逼真的面部影片。

STEP 2
原像對象 B
→
輸入編碼器
→
訓練人工神經網路
→
訓練影像 B

Language Notes

1. **seeing is believing** 見得為憑；百聞不如一見。
這句話產生於中文的「眼見為憑」，百聞不如一見，類似「兩次形容某件事十分空氣或難以預料。」本文中提到 seeing is not believing 是指明明從影片裡可見真確，卻無法證據是都不可信。

- The scientist didn't trust the experiment until he tested it himself, but seeing is believing.
- 那位科學家在自己試驗之前是不相信這個實驗的，但觀看之後。

2. **black and white** 非黑即白的：非分明的
此詞的字面意思，表示「黑白的」，也可用來形容易與錯別對錯，也就是「是非分明的」。

- The causes of World War I are far from black and white.
- 第一次世界大戰的原因絕非黑白分明的。

3. **merge** [mɜːr] v. 糊合
The editor merged the two video clips together. 編輯把兩段影片合在一起。

4. **insert** [ɪn'sɜːt] v. 插入：嵌入
Anne enjoys using photo-editing software to insert her friend's faces onto the bodies of celebrities. 小安喜歡用圖片編輯軟體把她朋友的臉合到名人的身體上。

5. **repercussion** [ri'pəsən] n. 不良後果；影響（常用複數）

6. **pornographic** [pɔːrnə'græfɪk] adj. 色情的（名詞 porn [pɔːrn] 指「色情片、色情作品」）
The government has blocked access to the website because it could carry pornographic content. 政府把那個網站攔下了，因為它裡面可能有色情內容。

7. **viral** [vɜːrəl] adj. 痘瘍式的；迅速傳播的
Jackie shared the viral prank video to all of her friends on Facebook. 詹妮把那個瘋傳的惡作劇影片分享給 Facebook 上所有朋友。

8. **blur** [blɜːr] v. 使模糊不清；使迷糊
The smoke from the fire started blurring Dave's vision. 大火產生的煙霧開始讓戴夫視線模糊。

9. **perception** [pər'seپشəن] n. 感知（能力）；洞悉力

Buzzfeed 落地

為美國網路新聞媒體公司，成立一開始的定位是研究部門熱門研究室（viral lab），後來發展為創造內容的內容部門（content department），並在 2017 年被福斯買下。大眾批評：該網站近年種族歧視、造假新聞及長篇報導。

Deepfake 深偽

簡介
deepfake 是 deep learning（深度學習）結合字：代表 2017 年以來在網絡上流行的「換臉影片」。由於應用程式（application）及新技術的進步，如今就连非專業人士都可用一般的電腦做出這些影片。

STEP 1
原像對象 A
→
輸入編碼器
→
訓練人工神經網路
→
訓練影像 A

STEP 2
原像對象 B
→
輸入編碼器
→
訓練人工神經網路
→
訓練影像 B

注意事項



► 到期前歸還

➤ 雖然電子書到期後會自動歸還，且沒有逾期罰款，但若讀者已看完全所借書籍或沒有興趣再看下去，請提前歸還，讓其他讀者可以借閱。

► 溫馨提示：健康閱讀最重要!!!

➤ 閱讀時坐姿要正確，並與電子書保持適當距離，以及把屏幕調校至合適光亮度(ePUB電子書更可設定夜間模式)。連續閱讀30分鐘後應休息5至10分鐘，看看遠處景物，讓眼睛鬆弛一下。



HYRead ebook

閱讀，無所不在



HYRead ebook

陪你探索世界



康樂及文化事務署
Leisure and Cultural
Services Department

香港公共圖書館
Hong Kong Public Libraries



凌網科技
HYWEB TECHNOLOGY CO., LTD.